

MÄÄRUSED

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) nr 621/2013,

21. märts 2013,

millega parandatakse määruse (EÜ) nr 809/2004 (millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/71/EÜ, mis puudutab prospektides sisalduvat informatsiooni nagu ka selliste prospektide formaati, andmete esitamist viidetena ja selliste prospektide avaldamist ning reklaamide levitamist) poolakeelset versiooni

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. novembri 2003. aasta direktiivi 2003/71/EÜ väärtpaberite üldsusele pakkumisel või kauplemisele lubamisel avaldatava prospekti ja direktiivi 2001/34/EÜ muutmise kohta, ⁽¹⁾ eelkõige selle artikli 5 lõiget 5, artiklit 7, artikli 11 lõiget 3, artikli 14 lõiget 8 ja artikli 15 lõiget 7,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni 29. aprilli 2004. aasta määruse (EÜ) nr 809/2004 (millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/71/EÜ, mis puudutab prospektides sisalduvat informatsiooni nagu ka selliste prospektide formaati, andmete esitamist viidetena ja selliste prospektide avaldamist ning reklaamide levitamist) ⁽²⁾ poolakeelne versioon sisaldab mitu viga. Vead on XV lisa punktis 5.1 ja need võivad põhjustada probleeme kõne-

aluse sättega nõutava teabe ulatuse tõlgendamisel. Seepärast tuleb poolakeelset versiooni parandada. Muude keelte versioonides ei ole vaja parandusi teha.

- (2) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 809/2004 vastavalt parandada. Selleks et parandatavas õigusaktis leiduvad vead võimalikult kiiresti kõrvaldada, peaks käesolev määrus jõustuma kolmandal päeval pärast selle avaldamist,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Puudutab ainult poolakeelset versiooni.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 21. märts 2013

Komisjoni nimel

president

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ ELT L 345, 31.12.2003, lk 64.

⁽²⁾ ELT L 149, 30.4.2004, lk 3.